

Cameron, Colin—Fin

- Trans-Canada Pipe Lines Limited*
Faculté d'achat d'actions par les administrateurs, 1478, 1678
Induction du Parlement en erreur, *m.* (M. Knowles), 1677-1678
Trans Mountain Oil Pipe Line Company (loi), 1186-1187, 1917-1918, 2162-2165, 2191-2192, 2747-2749, 2989-2990
Uranium, réduction des expéditions à la Grande-Bretagne, 2943
U.R.S.S., répercussions des événements survenus en Hongrie, 254-256
Voiturier public, signification, 2748

Campbell, A. M. (The Battlefords)

- Adresse en réponse, 97, 101
Bureau de poste de Battleford-Nord, 454
Citoyenneté et Immigration, crédits, 2513-2515
Commission canadienne du blé, modification (loi), 1155-1158, 1159, 1181
Douglas, le major C. H., refus de venir en Alberta y aider le premier régime créditiste au Canada, 97-98
Fonctionnaires retraités, augmentation des pensions, 2155
Indiens
Agence de Battleford (Sask.), 1483, q., 1293, 2141, 2513-2514
Formalités à remplir pour se séparer d'une bande, 25
Maladies de cœur, sommes mises à la disposition des provinces en vue de la recherche, 868
Pollution de l'air par les gaz délétères provenant de moteurs, *m.* (M. Charlton), 971-972
Radio-Canada, observations formulées par le secrétaire d'État au sujet des émissions, q., 3145
Règlement de la Chambre sur la production des témoignages faits au comité avant qu'un bill subisse la 2e l., 2158
Réserves indiennes
Amélioration des conditions d'existence, 2514-2515
Caughnawaga, aide financière aux Indiens pour propriétés expropriées, 3457
Faisan Rouge, 2514
Production de céréales par un blanc, 2155
Protestation contre la présence d'autres personnes sur une réserve, 1147-1148
Thatcher, M., remarques sur les socialistes de la Saskatchewan, 1157-1158
Trans-Mountain Oil Pipe Line Company (loi), 2170

Campbell, Grayce Marion Mack, divorce
Bill n° 310. M. Henderson
2e l., 3117; *com.* et 3e l., 3319

Campney, l'hon. R. O. (Vancouver-Centre; ministre de la Défense nationale)

Aéroport de Mount-Hope, 3523
Armée canadienne, dissolution de deux bataillons d'infanterie, 668, 783-784

Aviation

- Bombardier du C.A.R.C. écrasé au Manitoba, près de St. James, 1474
Commandes du (CF-100), 3386
Écrasement d'un bombardier *Mitchell* près d'Ottawa, 3282, 3456-3457
Engins nucléaires américains, intégration dans l'organisation aérienne de défense, 1570-1571
Formation d'aviateurs allemands au Canada, 584
Immobilisation des bombardiers *Mitchell*, 2016-2017
Vente d'avions à réaction pour l'instruction militaire à l'Allemagne occidentale, 584

Camps militaires

- Ipperwash, retrait du régiment des *Canadian Guards*, 1007
Sarcee (Alb.), immeuble destiné aux sous-officiers et soldats, q. (M. Parkes), 1471

Champ de tir de Bellefleur (N.-B.), aménagement, 1571

Corée du Sud, autorité dont relèvent les troupes canadiennes, 2279

Défense nationale

- Bataille de Grande-Bretagne, allusion faite par le chef de l'aviation allemande, 1246-1247
Dépenses à l'égard des armes classiques, 1334, 2199
Dépôts de munitions à Renou et Kamloops, q. (M. Knowles), 2991
Escadrilles de chasse, projet d'établissement, 3564
Frais de location d'avions et d'hélicoptères au cours de 1955-1956, q. (M. Fraser, Peterborough), 1004-1005
Revision de la politique de défense du Canada, 3282
Semaine de cinq jours et de 40 heures de travail pour les employés, 1479, 2892, 3387
Visite de M. Duncan Sandys (ministre britannique de la Défense), 1148
Dragage sur le Fraser, 2014
Forces armées
Enrôlements et licenciements en 1956, q. (M. MacLean), 2275